

Γ.

## ΕΠΑΝΟΔΟΣ ΕΝ ΝΑΥΠΛΙΩ

1.

## Εἰσοδος.

"Αυτὸν δὲ ἀπελθόντος τοῦ Αὐγουστίνου, κατωρθώθη, συνεργείᾳ πάντοτε τῶν πρέσβεων (ἢ μᾶλλον ἀντιπρόσβεων, διότι τοῦτον τὸν βαθμὸν εἶχον τότε: Ministres Résidents), σύστασις ἐπταμελοῦς κυβερνήσεως, μικτῆς μὲν ἐκ μελῶν τῶν δύο ἀντιμεμένων μερίδων, προεδρευομένης δὲ ὑπὸ τοῦ Κωλέττου. Τότε καὶ ἡνεῳγμησαν τοῦ Ναυπλίου αἱ πύλαι, καὶ οὗτος ἦν ὁ μέγιστος θρίαμβος τῶν Συνταγματικῶν, διότι ἀπεδείχθη ὅτι ἐπεζήτουν τὴν νίκην οὐχὶ ὑπὲρ ἑαυτῶν, ἀλλ᾽ ὑπὲρ τῆς ἔθνικῆς δύμονοίας. Ἐν Ναυπλίῳ δέ, καὶ στέγης καὶ ἐνδυμάτων ἐστερημένον, μὲ παρέλαθε καὶ μὲ περιέθαλψεν δὲ Γ. Μελετόπουλος, δὲ ἀρτίως μετὰ τοῦ ἐξαδέλφου του Ἰωάννου Δηλιγιάννη, υἱοῦ τοῦ Ἀναγνώστου, ἐκ Παρισίων ἐλθὼν. Συνώκει δὲ μετὰ τῆς ἀδελφῆς του, ἦν ὁ αὐτοῦ γος, Ἀναστάσιος Λόντος, ἦν ἐν ταῖς φυλακαῖς τοῦ "Ιτες καλὲ ἀπὸ τῆς ἐποχῆς, νομίζω, τοῦ φόνου τοῦ Κυβερνήτου, κατάκλειστος. Ἐπειδὴ δὲ ἡ μεταβολὴ τῶν πραγμάτων συνεπέφερε καὶ τὴν ἀπορυλάκισιν αὐτοῦ, μετά τινων ἡμερῶν φιλοξενίαν ἀνεγέρησα, καὶ μισθώσας τὸν οἰκίσκον τοῦ Δημίδου, συγκείμενον ἐκ δύο δωματίων, περιέμεινα εἰς αὐτὸν τὴν ἐξ Ἀθηνῶν ἄριξιν τοῦ πατρός μου.

"Ἐκεῖ δὲ κατεκλείσθην ὡς εἰς ἀναγωρητήριον, ἀποφεύγων νὰ ἐξέργωμαι, καὶ νὰ φαίνωμαι ὅπου δήποτε, διότι μετ' αἰδοῦς καὶ ἀποστροφῆς ἐβλεπον τὸν συνωστισμὸν καὶ τὴν πυρετώδη κίνησιν



τῶν ἀρχολιπάρων, τὸς θέατρον ἔγινε τότε τὸ Ναύπλιον, τῶν μὲν ζητούντων ἀμοιβὴν ἀληθῶν τὴν ὑποτιθεμένων ὑπηρεσίῶν εἰς τὴν ὑπερισχύσασαν μερίδα, τῶν δὲ ἀγωνιζομένων νὰ ἐπιτύχωσιν ἀριστεῖν τῶν ἀμφοτεῖων καὶ τῆς ἀριστείσεως αὐτῶν εἰς τὴν πεπτωκυῖαν. Ἀλλά, καὶ κατάκλειστος ὡς ἦμην, ἔμαθον διὰ τῆς Ἐρημερίδος τῆς Κυθερῆσεως, ὅτι ἐθνικὴ οἰκία, τὸ τέως τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐσωτερικῶν, ἐγκρίσθη εἰς τὸν Χρηστίδην καὶ τοὺς μετ' αὐτοῦ παρὰ τῇ προσωρινῇ κυθερῆσει ὑπηρετήσαντας, εἰς ἀμοιβὴν τῶν κόπων αὐτῶν.

Ἐπειδὴ δὲ εἰς τῶν ὑπηρετησάντων τούτων, ὃν οὐχὶ σχεδὸν ὁ μόνος, ἦμην καὶ ἐγώ, ἐσπευσα νὰ συντάξω τινὰς λέξεις, ἵν' ἀποφανθῶ ὅτι τὸ κατ' ἐμὲ ὑπηρέτησα κατὰ τὰς λυπηρὰς ἐκείνας περιστάσεις εἰς ἐκπλήρωσιν τοῦ ὃ ἐνόμιζον ἐθνικὸν καθῆκον, καὶ οὐχὶ πρὸς ἀμοιβὴν, τὴν οὐδὲ ἐζήτησα οὐδὲ ἐδεχόμην, ἵκανην ἀμοιβὴν θεωρῶν δι' ἐκαστον "Ἐλληνα τὴν ἀποκατάστασιν τῶν ἐθνικῶν πραγμάτων. Πορευθεὶς δὲ καὶ πρὸς τὸν Ρωσέτην, τὸν ἡρώτησα ὃν θέλη νὰ συνυπογράψῃ καὶ αὐτὸς τὸ ἔγγραφον, καὶ τὸν εὔρον ἐντελῶς πρόθυμον. Τότε ἐδημοσιεύσαμεν αὐτό, δὲν ἦξεύρω δὲν πρὸς δυσαρέσκειαν τὴν εὐγαρίστησιν τοῦ Χρηστίδου, εἰς ὃν ἔμεινεν οὕτω διλόκληρος καὶ ἀμέριστος τὴν οἰκία, ἐκτὸς ὅτι ἀγνοῶ ὃν μέρος τῆς ἀξίας αὐτῆς ἐκποιηθείσης, ἐδόθη καὶ εἰς τὸν Ἰωάννην Οἰκονόμου. Νομίζω δῆμως ὅτι τοῦτο ἐγένετο.

Ἐν μιᾷ δὲ τῶν ἥμερῶν καθ' ἃς ἐξηκολούθουν οἰκουμένων, ἐλαβον ἐπιστολὴν τοῦ Νικολάου Σκούφου, καλοῦντός με εἰς τὸν οἶκόν του. "Οτε δὲ μετέβην ἐκεῖ, μ." ἐπέπληθξεν ὅτι πρὸ τοσούτου γρόνου δὲν ἐφάνη, ὅτι ὅτε πᾶσαι αἱ θέσεις διενέμοντο ὑπὸ τῆς νέας κυθερῆσεως, ἐγὼ ἔμενον μακρὰν καὶ ἐλησμονούμην. Τῷ ἀπήντησα δῆμως ὅτι δὲν ἦλθα εἰς τὴν Ἐλλάδα ἵνα θηρεύσω θέσεις, ὅτι ὃν ὑπηρέτησα ἐν Πέρα-Χώρᾳ, τοῦτο ἐπραξία διότι ἐνόμιζον ὅτι ἐξεπλήρουν καθῆκον παντὸς πολίτου ὅτε ἐκινδύνευεν τὴν πατρίς, ὅτι ὄλλως τε τὴν ὑπηρεσίαν μου εἶδον οἱ συμπολῖται μου, καὶ ὃν νομίζωσιν αὐτὴν γρήσιμον δύνανται νὰ μοί τὴν ζητήσωσιν, οὐχὶ δῆμως ἐγὼ νὰ θηρεύσω αὐτὴν, καὶ νὰ ζητήσω ἵνα γαριζόμενοι εἰς αὐτὴν παραγκωνίσωσιν

ἴσως ὄλλους οἰκινωτέρους μου. Ἐλλάξ δὲ ταῦτα μ. ἐπετίμησεν ὁ  
κ. Σκοῦρος εἰπών μοι ὅτι εἰσὶ λόγοι ὑπαγορευόμενοι ὑπὸ τῆς παι-  
δεικῆς ἀπειρίας μου· καὶ γράψας ἀμέσως ἐπιστολὴν πρὸς τὸν κατ'  
ἔκεινην τὴν ἡμέραν διορισθέντα ὑπουργὸν τῶν στρατιωτικῶν, τὸν  
φίλον του κ. Κωνστ. Ζωγράφον, ἐν φ. τῷ ἔλεγχε περὶ τῶν σπουδῶν  
μου ἐν Γερμανίᾳ, καὶ τῷ ἐπρότεινε νὰ μὲ προσλάβῃ ὡς πρώτουν πά-  
ρεδρον ὡς τότε ἐκαλοῦντο οἱ τυηματάρχαι, εἰς τὸ ὑπουργεῖόν του,  
μοὶ τὴν ἔδωκεν, ἀπαιτήσας ἐπιμόνως νὰ τὴν φέρω ὁ ἴδιος εἰς τὸν  
ὑπουργόν, καὶ μοὶ εἶπεν ὅτι διὰ τοῦτο μὲ εἶγε καλέσει.

Μὴ θέλων νὰ παρατείνω τὴν συζήτησιν ἐλαθον τὴν ἐπιστολὴν  
καὶ ἔξτηλθον. Ἐλλάξ, καταβαίνων τὴν μακρὰν κλίμακα τῆς οἰκίας,  
τὴν ἔξεσγισα εἰς πολλὰ τεμάχια, καὶ εἶγον αὐτὸς ἔτι εἰς τὰς χεῖράς  
μου, ὅτε εἶδον ὀναρθαίνοντα τὸν Θείρατον. Μοὶ ἔξεφρασε δὲ καὶ αὐτὸς  
τὴν ἀπορίαν του διότι πρὸ ἡμερῶν δὲν μὲ εἶγεν ἴδει, καὶ μὲ ἡρώτησε  
τι γίνομαι. Τότε τῷ διηγήθη τὰ κατ' ἐμὲ καὶ τὸν Ν. Σκοῦρον,  
καὶ τῷ ἔδειξα τὰ τεμάχια τῆς ἐπιστολῆς τὴν εἶγον σχίσει, ὃ δὲ Θείρ-  
σιος πληρέστατα μ. ἐδικαίωσεν.

## 2.

### Πρώτη πολιτικὴ ὑπηρεσία μου.

Οὔτως ἐπέστρεψα πάλιν εἰς τὴν μοναξίαν, ἐξ τῆς μετὰ μίαν  
ἔβδομάδα μὲ ἀπέσπασε δεύτερον μήνυμα τοῦ ἔξαρδέλφου τοῦ πατρός  
μου Ἰακώβου Ρίζου τοῦ Νερουλοῦ, καλέσαντός με εἰς τὴν οἰκίαν  
του. Ο κ. Ρίζος μοὶ εἶπεν ὅτι διερρίσθη (ἡμέρας τινὰς μεθ' ὅλους  
τοὺς ὄλλους ὑπουργούς) ὑπουργὸς τῶν ἐκκλησιαστικῶν καὶ τῆς δη-  
μοσίας ἐκπαιδεύσεως, καὶ μὲ ἡρώτησεν δὲν ἔδειχόμην τὴν θέσιν πρώ-  
του παρέδρου ἐπὶ τῆς ἐκπαιδεύσεως. Η ἀπροσδόκητος αὕτη πρότασις  
μ. ἔξεπληξε, καὶ τῷ ἔξεφρασα μὲν πᾶσαν τὴν εὐγνωμοσύνην μου,  
προσθεὶς ὅτι ἐπεθύμουν νὰ ὑπηρετήσω τὴν πατρίδα μου, καὶ ἐφρό-



νουν ὅτι ἀρ' ὅτου ἀνεκτήσατο τὴν ἐλευθερίαν της ἡ Ἑλλάς, μεγαλήτερον συμφέρον δὲν εἶχε τοῦ νὰ μορφώσῃ διὰ παιδείας λαὸν ἄξιον τῆς νέας του τύχης, καὶ νὰ τὸν παρασκευάσῃ διὰ στάδιον ἔτι εὐρύτερον, ἀλλὰ συγχρόνως τῷ παρετήρησε ὅτι θὰ ἐλάχιστανεν ἐν ἐμοὶ πάρεδρον ὅλως ἀπειρον, καὶ ἦκιστα ίκανὸν νὰ τὸν συνδρόμω εἰς τὴν ὑπηρεσίαν. 'Αλλ' ὁ κ. Πίζος εὐηρεστήθη νὰ μοὶ εἰπῇ ὅτι ἐκεῖνος ἄλλως μὲ ἐκτιμᾷ, κρίνων με ἐκ τῶν ἕργων μου ὃ εἶχεν ἴδει. 'Ησαν δὲ τὰ ἕργα μου ταῦτα οὐδὲν ἄλλο τὸ δηθὺ τότε ἐκδοθεὶς «Δῆμος καὶ Ἐλένη», καὶ ἡ μετάφρασις τῶν περὶ Ἑλλάδος ποιημάτων τοῦ Βασιλέως τῆς Βαυαρίας. 'Οπως δὴποτε εἰς τὴν εὐγενῆ του ἐπιμονὴν ἐνδούς, ἐδέγκητην τὴν προσφερομένην μοι θέσιν.

Τὴν αὐτὴν δὲ ἐσπέραν ἀπῆλθον κατὰ πρῶτον, ἀρ' οὐ εἰσῆλθομεν εἰς τὸ Ναύπλιον, εἰς τὴν ἐσπερινὴν συναναστροφὴν τὴν ὑποδογὴν τοῦ Κωλέττου, ὅστις ἐράνη ως ἐκπλαγεὶς ὅτε μὲ εἰδεν εἰσερχόμενον. Εἰσελθὼν δὲ μετ' ὄλιγον εἰς τὸ ιδιαίτερον του δωμάτιον, εἰς δὲ ἀπεσύρετο ὄσάκις εἶχε νὰ δημιύλησῃ μετά τινος ἐμπιστευτικῶς, μ' ἐκάλεσεν εἰς αὐτὸν καὶ μ' ἐπέπληξε διατὶ τόσας ἡμέρας δὲν ἐράνην. «Αἱ δημόσιαι θέσεις, μοὶ εἶπεν, δλαὶ ζητοῦνται ἀπλήστως καὶ διανέμονται. 'Ἐν τῷ μέσῳ τόσων φροντίδων δὲν θὰ σ' ἐκπλήξῃ ὃν λησμονῶ, καὶ ὄργιζομαι ἐναντίον σου διότι μ' ἐξέθηκας εἰς τὸν κίνδυνον τοῦ νὰ σοὶ φανῶ ἀγνώμων. 'Ολίγαι θέσεις μένουσι μὴ διατεθεῖσαι ἀκόμη. Εἰπέ μοι ἐξ αὐτῶν ποίαν θέλεις; » 'Ἐγὼ δὲ τὴν χαρίστησα διὰ τὴν φιλόρρονα προσφοράν του, προσθεὶς ὅτι τὴν ἡμέραν ἐκείνην μοὶ εἶχε προτείνει ὁ κ. Πίζος τὴν διεύθυνσιν τῆς ἐκπαιδεύσεως καὶ τὴν ἐδέγκητην, καὶ ὅτι διὰ τοῦτο ἥλθον ἀπόψε εἰς ἐπισκεψίν του, μὴ θέλων πρὶν νὰ φανῶ ἐν τῷ μέσῳ τοῦ δημίου τῶν ἔργων μένων νὰ τὸν ἐνογχῶσι θέσεις ζητοῦντες. 'Ο Κ. Κωλέττης σφίξας τὰς γειράς μου, μοὶ ἐξέφρασε τὴν γαρόν του, καὶ μοὶ εἶπεν ὅτι θὰ τὸν εὐχαριστῶ πάντοτε ὄσάκις θέλω νὰ τὸν ἐπισκέπτωμαι. 'Αμέσως δὲ τὴν ἐπαύριον ὑπέγραψε καὶ ἐξέδωκε τὸ διάταγμα τοῦ διορισμοῦ μου· καὶ πάντοτε μέχρι τοῦ θανάτου του διετήρησε στοργῆς καὶ εὔμενείας αἰσθήματα πρὸς ἐμέ.



'Αρ' οὐ ἀνέλαβον τὴν ὑπηρεσίαν ταύτην εἰδον ὅτι δὲν εἶχον ἄδικον δυσπιστῶ πρὸς τὰς δυνάμεις μου, ὃν ἐντελῶς ἀπειρος τῆς ὑπηρεσίας, ἡ δὲ φιλολογική μου ἀγωγή, διακοπεῖσα διὰ τῶν στρατιωτῶν σπουδῶν, πολὺ ἀπεῖχε τοῦ νὸν εἶναι πλήρης ἢ καὶ ἐπαρκής. Εἰνθυμοῦμαι τὸν μέγαν ἀγῶνα ὃν ὑπέστην ὅτε ἦθελησα νὸν συντάξω τὴν πρώτην δημοσίαν ἐγκύκλιον, περιέχουσαν δόηγίας πρὸς τοὺς διδασκάλους περὶ τῶν καθηκόντων των, καὶ ὅτι ἐκατοντάκις μετέβαλλα τὴν ἀρχήν της. Μετ' ἐκπλήξεως δέ, ὑπερβάστη πᾶσαν ἐλπίδα μου, εἶδον ὅτι δὲ ὑπουργὸς τὴν πατέρα της εἶχε αὐτῆς καὶ τὴν ἐπήνεσε.

Πρὸς εὐτυχίαν μου ὅμως ἔφθισεν ἐντὸς ὀλίγου, κληθεὶς ως πρωτος πάρεδρος ἐπὶ τῶν Ἐκκλησιαστικῶν, ὁ ἔγων ἵστη ἀγαθότητα καὶ ἀρετὴν πρὸς τὴν παιδείαν, τὴν πειραν καὶ τὴν εὐφυίαν του, Συκρόλατος Βυζάντιος, μεθ' οὐ ἀδελφικῆς φιλίας μὲν συνέδεσε σγέσις, καὶ ὅστις ως πολύτιμος διδάσκαλος μὲν ἔχειραγώγησεν εἰς τὰ τῆς ὑπηρεσίας. "Αλλους δὲ συναδέλφους εἶχον τότε, τὸν Φιλοπατρίδην, ὅστις μετὰ ταῦτα ἀπέθινεν Ἐλληνοδιδάσκαλος ἐν Θήρᾳ· τὸν Δραγάτην, ἀνδρὸς ἀκριβῆ εἰς τὴν ὑπηρεσίαν καὶ φιλόποιον, ὅστις ἐφόρει, καὶ ἔξηκολούθησε μέγρι τέλους τῆς ζωῆς του φέρων τὸν ἀσιανὸν κάνθαν, καὶ ἔγων υἱὸς ἐκπαιδευθέντας εἰς διδασκάλους· τὸν Πετροκόκκινον, μαρτυρθέντα εἰς ἓνα τῶν δοκιμωτάτων ὑπαλλήλων τῆς κεντρικῆς ὑπηρεσίας, νέον δὲ ἀποθανόντα, τὸν Η. Κλάδον, ὅστις ἀνατραφεὶς εἰς Ἐλβετίαν, ἤκολούθησεν ἀξίως τὰ ἔγκη του Πετροκόκκινου. "Ην δὲ μισθός μου, δην δὲν ἀπατῶμαι, 200 φοίνικων κατὰ μῆνα, ἀλλὰ σπανίως μοὶ ἐπληρώνετο δι' ἔλλειψιν γρηγοράτων· καὶ ὅτε ἦλθεν ὁ Βασιλεὺς, δὲ ὑπουργὸς μοὶ ἔδωκεν, ως καὶ εἰς τοὺς λοιποὺς συνεργάτας μου, ἔγγραφον λέγον πόσων μηνῶν μισθοὶ μοὶ ψφείλοντο, καὶ ὅτι θέλουσι μοὶ πληρωθῆ ἐπιοργήσαντος τοῦ ταμείου. "Επειδὴ ὅμως ἡ ἀπόλυτος αὕτη εὐπορία ποτὲ δὲν ἐπῆλθε, διὰ τοῦτο ποτὲ καὶ δὲν μοὶ ἐπληρώθησαν. "Εξ ἐναντίας ὅτε ἐγένοντο κρατήσεις πασσατοῦ τῶν ἀρχαίων μισθῶν πρὸς καταρτισμὸν τοῦ ταμείου τῶν συντάξεων, μοὶ ἐκρατήθη ἡ ἀνάλογος ποσότης καὶ ἐξείνων σίτινες μοὶ εἶχον μείνει πάντοτε ὀρειλόμενοι.



Ἡ κυριωτέρα μου ἐνέργεια ἐν τῷ ὑπουργείῳ κατὰ τὸ διάστημα  
τοῦτο ἦν ἡ σύστασις ἀριθμοῦ τινος (νομίζω 26) Ἑλληνικῶν σχο-  
λείων εἰς τὰ κυριώτερα κέντρα τοῦ πληθυσμοῦ, πρὸς ὅ, ἀφ' οὐ  
συνέταξα κανονισμὸν διαιροφῶν δι' αὐτά, ωργάνωσα καὶ ἔξετα-  
στικὴν ἐπιτροπὴν εἰς ἣς τὸν ἐλεγχον ὑπεβάλλοντο πάντες οἱ ἐπι-  
διώκοντες θέσιν διδασκαλικὴν εἰς τὰ σχολεῖα ταῦτα, πλὴν ἀν τις  
εἶγεν ἦδη κεκτημένην ἐθνικὴν ὑπόληψιν, ἀλλὰ διὰ μόνα 11 εὑρέθη  
τὸ ἀπαιτούμενον προσωπικόν.

## 3.

**"Ἀδιξὶς τῆς οἰκογενείας.**

Μετ' ὄλιγον ἦλθε καὶ ὁ πατήρ μου ἐξ Ἀθηνῶν, καὶ συνώκησε  
μετ' ἐμοῦ εἰς τοῦ Δημίδου τὰ δύο δωμάτια.

Περὶ δὲ τὰ μέσα τοῦ θέρους, ἐπιστολὴ ἐκ Σύρου μᾶς ἀνήγγειλεν  
ὅτι ἔφθασε καὶ ἡ μήτηρ μου ἐξ Ὀδησσοῦ μετὰ τῶν ἀδελφῶν μου,  
καὶ ὅτι ἐπεβίβασθησαν ἦδη εἰς ἡμιολίαν, πλέουσαν πρὸς Ναύπλιον.  
Τὴν αὐτὴν δ' ἐσπέραν (ἥτο δ' ἡ τοῦ Ἅγιου Ἰωάννου) ἀνέβη  
μετὰ τοῦ πατρός μου εἰς τὸ Παλαμήδιον, ἐπ' ἐλπίδι τοῦ νὰ ιδῶμεν  
ἔκειθεν προσπλέον τὸ πλοῖον. Ἄλλ' ἡ ἐλπίς μας ἐψεύσθη καὶ μό-  
νον τὴν ἐπαύριον τὸ πρωΐ ἀφίγθησαν. Ἡ γαρά μου δὲν περιεγρά-  
φετο ὅτε μετὰ ἐξ ἔτη πάλιν ἐφίλησα τὴν γείρα τῆς μητρός μου,  
πάλιν ἐνηγκαλίσθην τὰς ἀδελφάς μου ἃς εἶγον ἀφήσει παιδία, καὶ  
εὔρισκον ἦδη νεόνιδας, καὶ κοινωνικῆς ὀγωγῆς ἀνωτέρας τῆς ἐδικῆς  
μου, διότι ἡ ἐν τῷ στρατιωτικῷ σχολείῳ κατάκλεισίς μου, καὶ ἡ  
μετὰ ταῦτα ἀμεσος εἰς τὴν Ἑλλάδα μετάβασίς μου καὶ αἱ μελέ-  
ται μου μὲ ἀπεξένουν τῆς κοινωνίας, καὶ μ' ἀπεστέρουν πάστης  
εὐκαιρίας τοῦ νὰ καλλιεργήσω τ' ἀναγκαῖα δι' αὐτὴν προτερή-  
ματα. Μὲ κατεῖχε δὲ πάντοτε καὶ τις πρὸς ἐμαυτὸν δυσπιστία,

εὔρυτος εἰς τὸν γαραγγῆρά μου, ἐπιβάλλουσά μοι δειλίαν μεγάλως βλάπτουσαν τοὺς κοινωνικούς τρόπους μου.

Εἰ καὶ τὰ τῆς Ἑλλάδος δὲν ἦσαν ἔτι ἐν πλήρει τάξει καὶ εὐ-  
νομίᾳ ὡς ἡ ἑλθοῦσα οἰκογένειά μου προσεδόκα, ἀλλ' εἰς τὸν οἰκί-  
σκον τοῦ Δημίδου δὲν ἔδυνάμεθα νὰ μένωμεν πλέον, καὶ ἐμοὶ σθώ-  
σαμεν ἔτέραν πολὺ μεῖζονα καὶ ἀξιοπρεπεστέραν αὐτῆς κατοικίαν,  
τὸν δὲν ωροφόν τῆς οἰκίας Κολιωπούλου, οὗ τὸ ἔτερον ἥμισυ κατω-  
κεῖτο ὑπὸ τῆς οἰκογενείας τοῦ Κωνστ. Καρατζᾶ, μιᾶς τῶν τότε  
μαλλον διαπρεπουσῶν ἐν τῇ συναναστροφῇ τοῦ Ναυπλίου. Ὁ Κ.  
Καρατζᾶς ἦν υἱὸς τοῦ ἡγεμόνος Ἰωάννου Καρατζᾶ, πεμφθεὶς  
κατ' ἀρχὰς τοῦ ἀγῶνος εἰς τὴν Ἑλλάδα ὑπὸ τοῦ πατρός του, ἵνα  
φέρῃ χρηματικὴν αὐτοῦ εἰσφοράν. Ἀπελθὼν δὲ ἔπειτα ἐνυποφεύθη  
τὴν ἐκ Κερκύρας Καν Κοντοῦ, ἐπιμελεστάτης ἐν Παρισίοις τυχοῦσαν  
ἀνατροφῆς. Γαλλίς τοὺς τρόπους καὶ τὴν γλώσσαν, εὐφυὴς προ-  
σέτι καὶ εὐάρεστος τὴν συμπεριφοράν, ἦτο τὸ κέντρον τῆς μικρᾶς  
ξένης κοινωνίας ἐν Ἑλλάδι, καὶ ἦν ἡ μόνη Κυρία ἦν ἄλλοτε ἐπε-  
σκέπτετο ὁ Κυθερνήτης κατ' οἶκον.

Ἡ ἐκλογὴ τοῦ Βασιλέως "Οθωνος ἦν ἡδη γνωστή, ἀλλ' ἡ ἀνα-  
βολὴ τῆς ἀρίξεώς του ὑπέτρεψε τὴν διγόνοιαν ἐν Ἑλλάδι. Οἱ  
ἄτακτοι στρατοὶ ὄλιγον ὑπείκοντες εἰς τῆς πειθαρχίας τὸν γαλινόν,  
συνεκρούοντο συνεγῶς, ἀντιθεπληκτίζοντο καὶ πολλαχοῦ ἐπετίθεντο  
κατὰ τῶν πολιτῶν. Ταῦτα οὐ σπανίως συνέβαινον καὶ ἐν αὐτῷ τῷ  
Ναυπλίῳ, καίτοι καταληφθέντι ὑπὸ τῆς Γαλλικῆς φρουρᾶς τοῦ  
Παλαμήδου. Ἀλλὰ καὶ ἐνταῦθα συνεγεῖς ἦσαν οἱ θύρωσι, οἱ  
πολῖται κατελαμβάνοντο ὑπὸ πανικῶν θόρων, ὡπλιζοντο εἰς ἄμυ-  
ναν, ἢ ἔφευγον κρυπτόμενοι, καὶ τὰ ἐργαστήρια πάντα ἐκλείοντο.  
Ἐν μιᾷ δὲ τῶν ἡμερῶν, ἐκτὸς τοῦ φρουρίου, ὅπου εἶχον ἐξέλθει  
εἰς περίπατον μετὰ τοῦ φίλου μου Κωνστ. Σγινᾶ, εἴδομεν ἐργόμενον  
μετὰ πολλῶν ὄπλοφόρων τὸν Γρίβαν, ὅστις πρὸ τῆς πύλης συνα-  
τηθεὶς μετά τινων τῶν ἔτι τότε λεγομένων κυθερνητικῶν, ἐξηγριώ-  
θη, ἔθηκε τὴν γειρά εἰς τὰ πιστόλια, καὶ παρ' ὄλιγον θάλαγμόν ειθα  
μάρτυρες, ἵσως καὶ θύματα, φονικῆς ῥήξεως, ὃν οἱ κυθερητικοὶ



φρονίμως δὲν ὑπεγέρωυν. "Αλλοτε, τὸ ἐσπέρας, ἐν τῷ ἐπισκέψεις  
ἡσαν παρ' ἡμῖν, εἰσώρυμησεν εἰς τὴν αἴθουσαν διπλωφόρος, ὅργιλως  
κραυγάζων καὶ ἔτοιμος ἐκ τῶν λέξεων νὰ μεταβῇ καὶ εἰς πρόξεις.  
Αἰτία δὲ τῆς ἐξάψεως αὐτοῦ τὴν ισως μὲν κατὰ μέρος ὁ οἶνος, ἀλλὰ  
καὶ ὅτι τὴν ὑπηρέτρια ἔχυσεν, ως ἔλεγεν, μᾶρα ἀπὸ τοῦ ἐξώστου  
καὶ τὸν ἔθρεζεν εἰς τὸ σκότος. Συνεστάλη ὅμως καὶ ἀπῆλθεν ἐν-  
τρεπόμενος καὶ πολλάκις συγγνώμην ζητῶν ὅτε προσῆλθον ἐγὼ εἰς  
αὐτὸν καὶ μὲ ἀνεγνώρισε, διότι τὸν οὐδεὶς οὐλλος τὴν διπλαρχηγὸς  
τῶν Μεγάρων, σὺ δὲ ἀδελφὸς καὶ τὴν νύμφην Κανέλλω τοσαύτας μοὶ  
ώμοιλόγουν χάριτας. "Αλλην δὲ ἐσπέραν ἐν τῷ παρεκκαθήμην εἰς τὴν  
τράπεζαν τοῦ Κ. Καρατζῆ, συνδειπνοῦντος μετὰ τῆς γυναικός  
του, σφαῖρα πυροβόλου ἐτρύπησε τὸ παραθύρον, καὶ ἐνεπήγυθη εἰς  
τὸν τοῖχον, ὀλίγον ὑπὲρ τὰς κεφαλὰς ἥμων.

'Αφορμὴν δὲ ἐρεθισμῶν καὶ σπουδαίων ὑπονοιῶν ἔδιδε πρὸ πάν-  
των τὸ σῶμα τῶν μετὰ τὴν φυγὴν τοῦ Ἰσθμοῦ ἐν Ναυπλίῳ πάλιν  
συνελθόντων Τυπικῶν, οἵτινες ὄργανισθέντες ἐκ νέου ὑπὸ τὴν προ-  
στασίαν τῶν κυβερνητικῶν μελῶν τῆς Διοικητικῆς ἐπιτροπῆς, ἐπι-  
στεύοντο στάσιν ἐν τῷ κρυπτῷ ὄργανοῖς. 'Ο στρατῶν αὐτῶν  
τὴν ὑπὸ τὸ τεῖχος τῆς πόλεως ἀπέναντι τοῦ μέρους τῆς οἰκίας ἥμων  
τοῦ κατεχομένου ὑπὸ τοῦ Καρατζῆ. 'Ἐν μιᾷ δὲ τῶν ἡμερῶν ἐθέλεπο-  
μεν ἀπὸ τῶν παραθύρων τούτου πῶς δὲν Ἐλληνικὴ ὑπηρεσίᾳ διατε-  
λῶν γέρων οἰλέλλην Γάλλος, τότε συνταγματάρχης καὶ θρυύραρχος  
Ναυπλίου, καὶ μετὰ ταῦτα στρατηγὸς Γαλλιάρδος, εἰγε παρατάξει  
πάντας τοὺς Τυπικούς, ἀπόλους, ἐμπρὸς τῶν στρατώνων των, ἵνα,  
ώς τοῖς εἶπε, τοῖς διακοινώσῃ διαταγάς. 'Ἐν τῷ δὲ τοῖς προσωμίλει,  
αἴρηντις εἰς τὰ δύο πέρατα τῆς ὁδοῦ ἐφάνησαν ἐνοπλοὶ λόγοι Γάλ-  
λων ἀποκλείοντες αὐτούς, καὶ εἰσορμήσαντες εἰς τὸν στρατῶνα,  
ἀφήρεσαν πάντα τὰ ὅπλα. "Οτι τοῦτο ἐγένετο κατὰ συμπροεννόη-  
σιν μετ' αὐτοῦ, οὐδεμίᾳ ὑπῆρχεν ἀμφιβολία. 'Εμμανεῖς τότε οἱ  
Τυπικοί, καὶ βλέποντες ὅτι κατεπροδόθησαν, ἐρρίφθησαν κατὰ τοῦ  
Γαλλιάρδου, καὶ παρ' ὀλίγον θά τὸν κατεκρεούργουν ὑπὸ τὰς ὕψεις  
ἥμων, ὃν οἱ Γάλλοι δὲν κατώρθουν νὰ τὸν ἀποσπάσωσιν ἀπὸ τῶν



χειρῶν τῶν. Ἐπὶ τῷ θεάματι δὲ τούτῳ κατελήθη ὑπὸ ἴσχυρῶν σπασμῶν ἡ ἀδελφὴ μου Τραλοῦ, διότι ὁ εὐρυτὸς καὶ πεπαιδευμένος Γάλλος ἦν εἰς τῶν οἰκειοτέρων ἡμῶν φίλων, καὶ ἐσπέρα δὲν παρήρχετο χωρὶς νὰ μᾶς ἐπισκεψθῇ. Ή δ' ἀδελφὴ μου ἦν λίαν εὐπαθὴς τὰ νεῦρα, καὶ ἐν τῶν συμπτωμάτων τῆς ἀσθενείας της ἦν νὰ καταλαμβάνηται ὑπὸ μακροῦ σπασμώνεικοῦ γέλωτος, ὅστις ἀπέληγεν εἰς ὄλοφυρμοὺς καὶ εἰς λιποθυμίας. Ἐθερόπευε δὲ αὐτὴν δι Γάλλος ιατρὸς Δυμόντος, ἐκτὸς ἄλλων ιατρικῶν μέσων, παραγγείλας εἰς τὴν νεωτέραν ἀδελφήν μου Εὐφροσύνην, ὃσάκις ἐπήρχετο ἡ κρίσις νὰ κάθηται εἰς τὸ κύμβαλον, μετατεθὲν ἐντὸς τοῦ δωματίου τῆς ἀσθενοῦς καὶ νὰ παιζῃ τεμάχια ἥσυχα, βραδέα καὶ πραϋντικά.

Καὶ τὸ μὲν σῶμα τῶν Τυπικῶν οὕτω τότε διελύθη, καὶ ἡ πειθαρχία διπωσοῦν διετηρεῖτο ἐν Ναυπλίῳ διὰ τῶν Γάλλων· ἀλλ' ἡ λοιπὴ Ἑλλὰς ἐσπαρράττετο εἰσέτι ὑπὸ ἐμφυλίων διαιρέσεων· καὶ ίδιως ὁ Κολοκοτρώνης, συμπράττοντος καὶ τοῦ ἐκ τῆς συμπλοκῆς τοῦ Ἰσθμοῦ φυγόντος Δ. Καλλέργη, τοῦ ἀρχηγοῦ τοῦ ἱππικοῦ, ἐστασίαζε κατὰ τῆς κεντρικῆς κυριερνήσεως μένων ἐν Πελοποννήσῳ, ἐν ᾧ μεγάλην ἔξησκει ἐπιβρέσκην. Κατεῖγε δὲ τὰ ὑπαίθρια μέχρι τῶν Λειρναίων Μύλων. Ἐλθοῦσα δὲ τότε κατώκησεν ἀπέναντι τῆς οἰκίας ἡμῶν ἡ Κυρία Καλλέργη, ἀσθενής, καὶ ἐν μεγίστῃ ἀνησυχίᾳ διατελοῦσα διὰ τοῦ ἀνδρός της τὴν θέσιν. Ἐκ τῆς οἰκειότητος δ' ὅρμηθεὶς ἦν ἄλλοτε εἶχον πρὸς τὴν φιλόξενον ταύτην οἰκογένειαν, ἢθέλησα νὰ ἐπισκεψθῶ μίαν ἡμέραν τὴν ἀσθενῆ, μὴ κρίνων ἀναπόφευκτον τὴν ἐντελῆ θυσίαν τῶν ιδιωτικῶν σχέσεων εἰς τὰς πολιτικὰς διγονοίας. Ἀντὶ τῆς κυρίας Καλλέργη ὅμως, ἣτις ἦν κλινήρης, μ. ἐδέχθη ὁ μετ' αὐτῆς συνοικῶν ἀνδράδελφός της Ἰωάννης, δι πρὸς οὐδόλως ἐγνώριζον. Μετό τινας δ' ἡμέρας ἐπισκεπτόμενος οἰκογένειάν τινα παρ' ἡ οὔτος ἦν οἰκειότερος ἀρ' ὅτι ἐνόμιζον, διηγήθη τὴν ἐπισκεψίν μου, εἰπὼν πόσον ἐλυπούμην ὅτι δὲν ἐδύναμην νὰ ἐπανέλθω παρὰ τῇ Κ. Καλλέργη ἵνα ἐν νέου πληροφορηθῶ περὶ τῆς ὑγείας της, καθ' ὃσον ὁ ἀνδράδελφός αὐτῆς δὲν μοί

ἀπέθωκε τὴν ἐπίσκεψίν μου, καὶ ὑπέθετον ὅτι θέλει ν' ἀποφύγῃ τὴν ἐπανάληψίν αὐτῆς.

Τῇ δὲ ἐπισύση, ἐπανελθὼν ἐκ τοῦ γραφείου εἰς τὴν σίκιν μου εὔρον τὴν σίκογένειαν ἀνάστατον, καὶ τὴν μητέρα μου λίγην τεταρχυμένην. Ἐρευνήσας δὲ ἔμαθον ὅτι αἰτίᾳ τούτου ἦν ἐπιστολὴ τῇν ἐπὶ τῆς ἀπουσίας μου εἴχον λάβει δι' ἐμέ, καὶ κινηθεῖσαι ὀγκοῦ ἐκ τίνος ὑποψίας, εἴχον ἀνοίξει. Ἔγραψε δὲ δὲ Ἱωάννης Καλλέργης, προκαλῶν με εἰς μονομαχίαν δι' ὃσα δῆθεν εἴχον εἰπεῖ περὶ αὐτοῦ! Ἡ σίκογένειά μου, ἥμα λαβοῦσα γνῶσιν τῶν γραφομένων, προσέφυγεν εἰς τὸν Κ. Καρατζᾶν, καὶ ἐζήτησε παρ' αὐτοῦ συμβουλήν, ως διατριψαντος ἐν Παρισίοις, καὶ γνωρίζοντος δῆθεν τὰς περὶ τὰ τοιαῦτα ἐθιμοταξίας. Ο δέ, καλῶς ποιῶν, ἐπέμεινε νὰ μοὶ δοθῇ ἡ ἐπιστολὴ. Οτε δὲ μοὶ ἐδόθη καὶ τὴν ἀνέγνωσα, ἤθελε νὰ μοὶ ὑπαγορεύσῃ ἀπάντησιν ὑβριστικήν. Ἔγὼ δὲ τοιαῦτην, εἰπὼν ὅτι δὲ ο Καλλέργης εἴχεν ἄδειον ὑβρίσας με ἀναιτίως, ἀλλὰ δὲν ἤθελον νὰ ἔχω τὸ αὐτὸ ἄδειον καὶ ἐγώ. Συνέταξα ἐπομένως δὲ τοιαῦτην ἀπόκρισιν, ψυχρὰν καὶ μεμετρημένην, καὶ ἐδέγκθην μὲν τὴν πρόκλησιν, ἀλλὰ προσέθηκα ὅτι, ἐπειδὴ ἡ ἐπιστολὴ του, ὀγκοῦ πῶς, ἐγνώσθη εἰς τὴν σίκογένειάν μου καὶ τὴν ἐτάραξεν, ἐζήτουν ν' ἀναβληθῇ ἡ συνάντησις ἐπὶ τρεῖς ἡμέρας. Αφ' οὗ δὲ καθησύχασα τὴν μητέρα μου, εἰπὼν ὅτι τὸ πρᾶγμα ἐσυμβιβάσθη, ἐλαθὼν μάρτυρά μου τὸν ἀργαῖον συμμαθητήν μου Σκ. Σωτήραν, δὲ Καλλέργης τὸν ἐξαδελφόν του Μανιτάκην. Καὶ ἐκεῖνος μὲν ἤθελε νὰ μονομαχήσωμεν διὰ πιστολίου· δὲ δὲ ἐμὸς μάρτυς διῆσχυροίζετο ὅτι ἡ ἐκλογὴ τοῦ ὄπλου ἀνῆκεν εἰς ἐμὲ τὸν προκληθέντα, καὶ ἐπρότεινε τὸ ξίφος, δὲ δὲλλος ἀπέρρευγεν, ἀποδίδων μοι πιθανῶς περισσοτέρων ἐπιδεξιότητα εἰς αὐτὸ ἀρ' ὅσην ἀληθῶς εἴχον. Αἱ τρεῖς δὲ τοιαῦται ἡμέραι τῆς προσδοκίας, — καὶ παράδεξον μοὶ σάινεται ὅταν τὸ ἐνθυμῶμαι, — οὐδεμίαν μοὶ ἐνέπνεον ἀνησυχίαν, λύπην δὲ τοιαῦτην αγκαζόμην νὰ πράξω ὅτι θεωρητικῶς καὶ κατ' ἀρχὴν ἀπέκρουσον ως ἡκιστα ἡθικόν.

Ως δὲ ὑπέρδεξεν ἡ τετάρτη ἡμέρα, ἐπορεύθην εἰς τοῦ Σκ. Σωτῆρος

του, καὶ μετ' αὐτοῦ, καὶ στρατιώτου φέροντος δύο ξίφη τοῦ ἴππι-  
νοῦ, εἰς τὴν ὁρισθεῖσαν θέσιν τῆς συνεντεύξεως, τὴν Ἀρβανιτιάν,  
τὴν στενήν, υψηλὴν καὶ πετρώδη παραθαλασσίαν δύον ὑπὸ τὸ  
παλαιόν, καὶ ὄπισθι τοῦ Ἰτσκαλέ, σύσαν κατ' ἐκείνην τὴν ωραίαν  
πελᾶς ἔρημον· καὶ μετ' οὐ πολὺ ἔρημον καὶ οἱ ἀντίπαλοι φέ-  
ροντες πιστόλια, ὅπλα εἰς ὃν τὴν γρῆσιν ὁ ἀντίπαλος μου εἶχε  
πολλὴν ἐμπειρίαν. Οἱ μάρτυς αὐτοῦ ὄμως, ιδὼν τὸ ἀνένδοτον τοῦ  
ἔμοι μάρτυρος, ὅντος ἐν τῷ δικαίῳ του, ωμίλησε τέλος περὶ συμ-  
βιθασμοῦ, καὶ οἱ δύο ὄμοι ἦλθον νὰ μ. ἐρωτήσωσι περὶ τῆς αἰτίας  
τῆς βήζεως. Τότε δὲ εἰπὼν αὐτοῖς ὅτι λυποῦμαι διότι τελειόνομεν  
ἀφ' ὅπου ἔπειρε ν' ἀργίσωμεν, τοῖς διηγήθην προθύμως ὅτι εἴγνω-  
ριζον. Μεταβάντες δὲ αὐτοὶ ἀμφότεροι ἦδη πρὸς τὸν Καλλέργην,  
τῷ διεβίθασαν ὅτι τὴν παρ' ἔμοι, καὶ ἐκεῖνος ἀπεκρίθη ὅτι  
οὐδόλως ζηλοῖ τὴν φήμην ξιφουλακοῦ, ὅτι λυπεῖται διὸ τὴν παρεζή-  
γησιν, καὶ οὐδεμίαν βλέπει αἰτίαν μονομαχίας. Ἡθέλησε δὲ νὰ  
συμπρογευματίσωμεν· ἀλλ' εὐγχριστήσας καὶ ἀποποιηθείς, ἐπέ-  
στρεψά εἰς τὴν οἰκίαν μου, ἵνα μὴ ὑποπτεύσῃ τι αὐθίς ἡ μήτηρ μου,  
καὶ αὕτη ἡ μόνη μονομαχία μου ἐστὶ ὅλης μου τῆς Κωπίας.

Ἐθελτιῶτο ἐν τούτοις ἡ κοινωνικὴ κατάστασις τοῦ Ναυπλίου  
ἔνεκκα τῆς παρουσίας τῶν Γάλλων, καὶ ἐν τῷ μέσῳ τοῦ κοινοῦ ἐρε-  
θισμοῦ οὐγ. ἥττον καὶ συναναστροφὴ καὶ γροτὶ ἐδίδοντο. Εἰς ἓνα τῶν  
ἐπισημοτάτων, ὃν ἔδωκαν αὐτοὶ οἱ Γάλλοι ἀξιωματικοὶ ὑπὸ μεγά-  
λας σκηνάς ἐντὸς τοῦ προμαχώνος τῆς ξηρᾶς, προσῆλθον αἱ ἀδελ-  
φαὶ μου, φοροῦσαι λευκὰ ἐνδύματα, ἔγιντα πλατείας παρυράς τρί-  
γρους κατὰ τὰ Γαλλικὰ γράμματα, καὶ εἶλκυσαν τὴν γενικὴν  
ἐπευρημίαν καὶ τῶν Γάλλων τὴν εὐγνωμοσύνην.

Πλὴν τῶν ἐν τῷ ὑπουργείῳ ἀσγρολιῶν μου, ἐξηκολούθουν γράφων  
ἐνίστε καὶ μικρὰς ποιήσεις· ἀλλὰ πρὸ πάντων ἐξηκολούθουν ἐπι-  
κατ' οἶκον τὴν σύνταξιν τοῦ Ἰστορικοῦ Λεξικοῦ τῆς ἀρχαίας Ἐλ-  
λαδίας, ἐν ώρᾳ εἴχον τὴν ἀξιωσιν νὰ περιλάβω καὶ κρίσεις περὶ τῶν  
συγγραφέων, καὶ τὴν σημείωσιν τῶν ἔως τότε κυριωτέρων αὐτῶν  
ἐκδόσεων. Καθ' ὅσον ὄμως προσγένεσον, βλέπων πάντας τὰ εὑρε-



νόμενον ἐμπρός μου, καὶ κατανοῶν τὸ ἀγανές καὶ δυσχερὲς τοῦ ἔργου, μετὰ τὸ τέλος τοῦ Εἰπέστην τῆς ἐπιχειρήσεως. Τὰ χειρόγραφα δὲ ἐκεῖνα μένουσιν εἴτε ἐν τοῖς χαρτίοις μου.

Ἐπὶ τῶν χρόνων τούτων ἀπεβίωσε καὶ ἐκηδεύθη μεγαλοπρεπῶς ὁ Δ. Ὑψηλάντης, ἐνῷ διετέλει μέλος τῆς Κυβερνήσεως, καὶ παρὰ πάντων ἐθρηνήθη, τοῦ κοινοῦ σεβασμοῦ ἀπολαμβάνων διὰ τὸν θερμόν του πατριωτισμὸν καὶ τὸν ἡρωϊκόν, ἀκέραιον καὶ ἀρχαῖον αὐτοῦ χαρακτῆρα. Ἐγὼ τὸν ἡγάπων καὶ τὸν ἐθαύμαζον ἐκ καρδίας. Τῆς ἐμῆς δὲ οἰκογενείας ἡ πρὸς αὐτὸν σγέσις ἦν, ἡ κάκην ἡδύνατο ν' ἀποβῆ καὶ ἄλλως στενωτέρα, διότι, ὅτε ἡ οἰκογένεια ἥλθεν εἰς τὴν Ἑλλάδα, οἱ ἐν Πωσσίᾳ συγγενεῖς τοῦ Ὑψηλάντου εἶχον σγεδιάσει συνοικέσιον μεταξὺ αὐτοῦ καὶ τῆς ἀδελφῆς μου Εὐρροτούνης. Ἀλλ' ὅτε τὸν εἶδεν ἡ μήτηρ μου, ἡ σκελετώδης ὅψις του τὴν ἀπέτρεψε πάσης τοιαύτης ιδέας, καὶ μετ' ὄλιγον τὸν ἀφήρπασε καὶ ὁ θάνατος.

Ἐν τούτοις αἱ εἰδήσεις τῆς ἐκλογῆς τοῦ Βασιλέως "Οθωνος καὶ τῆς προσεγγοῦς αὐτοῦ ἀριζεως ἐπολλαπλασιάζοντο, καὶ ἐπλήρουν τὰς καρδίας χαρᾶς καὶ ἐλπίδων, καὶ ἐγρησίμευον εἰς γαλινὸν τῶν παρεκτροπῶν. Ἐν μιᾷ δὲ τῶν ἡμερῶν πᾶσα ἡ πόλις τοῦ Ναυπλίου ἦν ἀνάστατος, διότι ἀφίγθη ὁ Βαυαρὸς λοχαγὸς Τρεντίνης, ὡς πρόδρομος καὶ καταλυματίας τοῦ Βασιλέως, καὶ ὅτε παρουσιάσθη εἰς τὸν πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως τότε, τὸν Γ. Κουντουριώτην, ἡ πλατεῖα ἐπληρώθη πλήθους ἐνθουσιώδους καὶ ἐπευφημοῦντος, διότι τὸν Βασιλέα πάντες περιέμενον ὡς σωτῆρα.

Οἱ προηγηθέντες ἐμφύλιοι σπαραγμοί, ἡ εἰς δύω συνελεύσεις καὶ δύω στρατόπεδα διαίρεσις τοῦ ἔθνους, καὶ αἱ ἐκεῖθεν προελθοῦσαι ἔθνικαι συμφοραί, πρόφασιν εἶχον τὴν διαφορὰν γνωμῶν ὡς πρὸς τὰς βάσεις τοῦ πολιτεύματος καθ' ὃ ἐπρεπε νὰ ὄργανισθῇ ἡ Ἑλλάς. Ἀλλ' ἦν ἐπὶ θύραις ὁ Βασιλεὺς, οἱ τῶν δύω μερίδων ἀρχῆγοι ἐκρινον ἀναγκαῖον, ἐργόμενος νὰ εὔρῃ κατηρτισμένον σύνταγμα, καὶ νὰ δεῖξωσιν εἰς τὸν ἐμπιστευόμενον αὐτοῖς λαὸν ὅτι ἀπὸ κοινοῦ ὑπὲρ αὐτοῦ συνειργάζοντο, ἀποστάντες τῆς διαφωνίας εἰς τὴν τοσαύ-

την καὶ τοσοῦτον λυπηρὰν εἶχον πρὸν ἀποδώσει σημασίαν. Υπὸ τοὺς οἰωνούς ἐπομένως τῆς συμπνοίας συνεκλήθη ἐκ νέου εἰς Ναύπλιον ἡ ἐν "Αργειοῖς αἰακοπεῖσας ἔθνικὴ συνέλευσις. Νέας ἐκλογὴς δὲν γίνεται, διότι καὶ ὀδύνατον τοῦτο θὰ τὴν ὅτε πᾶσα τὴν γάρ τὴν ἀναστατώσῃς· ἀλλὰ συνῆλθον εἰς τὸ αὐτὸν πάντα τὰ μέλη τῶν πρὸν διαπασθεισῶν συνελεύσεων, τῆς ἐν Ναυπλίῳ καὶ τῆς ἐν Πέρα-Χώρᾳ καθ' ὅσον κατ' ἀρχὰς ἦσαν μία.

Ἐπειδὴ ὅμως τὸ Ναύπλιον τὴν φρουρίον, πρὸς ἑξασφαλίσιν τῆς ἐλευθερίας τῶν διασκέψεων ἐκτίσθη ξύλινον παράπηγμα εἰς εὑρεῖχν πλατείαν τοῦ ἐκτὸς τῶν τειχῶν προαστείου τῆς Προνοίας, καὶ ἐκεῖ συνήργετο τὴν συνέλευσις, φρουρὰν ιδίαν ἔχουσα, καὶ φρουράρχουν τὸν Ν. Ζέρον ἐκ Μεσολογγίου, ὅστις τὴν ιδίως ἀρωσιωμένος τῷ Μαυροκορδάτῳ. Ἐπειδὴ δὲ ἦμεν ἐν μέσῳ θέρει, τὸ παράπηγμα τὴν πανταχόθεν ἀναπεπτυμένον, καὶ ἐδώλιον θέον ἐκτὸς αὐτοῦ καὶ περὶ αὐτό, ἐγρησίμευεν ως ἕδρα εἰς ἐκείνους τῶν ἀκροατῶν ὅσοι δὲν τὴν κούντο μακρόθεν καὶ ἐκ τῆς πλατείας νὰ παρευρίσκωνται εἰς τὰς συνεδριάσεις, ἀλλ' ἤθελον ν' ἀντιλαμβάνωνται τῶν ἀγορεύσεων ἀκριβέστερον.

Μεταξὺ τούτων τῆμην καὶ ἐγώ, καὶ ὄσακις τὴν ὑπηρεσία μοὶ τὸ ἐπέτρεπεν, ἀπηρχόμην εἰς Πρόνοιαν, καὶ ἐκ τοῦ ἐδωλίου παρηκολούθουν τὰς συνεδριάσεις. Τὴν θέσιν ταύτην κατεῖχον ἐν μιᾷ τῶν ἡμερῶν, ὅτε συνεζητεῖτο ἐν ἐκ τῶν πρώτων ἀρθρῶν τοῦ συντάγματος ὃ τὴν συνέλευσις προύτιθετο νὰ προτείνῃ ως θέλησιν τοῦ ἔθνους εἰς τὸν περιμενόμενον Βασιλέα. Νομίζω, όν τὴν μνήμην δὲν μ' ἀπατᾷ, ὅτι τὸ ἀρθρὸν τοῦτο τὴν τὸ πρῶτον. "Οπως δήποτε ἐγίνετο ἐν αὐτῷ λόγος περὶ Βασιλέως καὶ λαοῦ. Τότε ἐγερθεὶς ὁ Μαυροκορδάτος, ἤρξατο ἀγορεύων τὸν ἀποδείξη ὅτι εἰς τὸ πολίτευμα πρέπει νὰ γράφηται «ὁ λαός καὶ ὁ Βασιλεὺς», οὐγὶ δὲ «ὁ Βασιλεὺς καὶ ὁ λαός», διότι τὴν Βασιλείαν ἐστὶ μόνον ἀπόρροια τῆς ἔθνικῆς θελήσεως. Παρόδοξον δὲ μοὶ ἐφαίνετο ὅτι τὴν ἀγόρευσις αὕτη ἀνδρὸς ὅστις διεκρίνετο διὰ τὸν πρακτικὸν νοῦν καὶ τὴν λογικήν του ἐμβοήθειαν, παρετείνετο ἐπ' ἀπειρον, καὶ τὴν ταυτολόγος καὶ, ως μοὶ ἐφαίνετο, ΘΗΝΩΝ

ἀσυνάρτητος. Καὶ ἐν μὲν ὑπό τινος ὅπως δὴποτε ἀντεκρούσθη δὲν ἐνθυμοῦμαι· ἀλλ' ἐλαῖε κατόπιν τὸν λόγον ὁ Κλωνάρης, καὶ ἐπὶ σύρας ἐξηκολούθει ἐπαναλέγων καὶ ὀναμασσῶν ὅσα εἶχεν εἰπεῖ ὁ Μαυροκορᾶτος, καὶ ἐπιμόνως ἀνθιστάμενος εἰς τὰς ἀνυπομόνους ἀπαιτήσεις τῆς συνελεύσεως καὶ προσκλήσεις τοῦ προέδρου, ἵνα παύσῃ λέγων, διότι πρὸ πολλοῦ εἶχεν ἐξαντλήσει τὰς ἐπιγειρήματά του καὶ οὐδὲν καινὸν ἔλεγε. Καὶ ἐξ αὐτῶν τούτων τῶν διακοπῶν ὠφελεῖτο ὅμως ὁ βῆτωρ ἐν τῷ ἀρχιζητῇ νέας συζητήσεις περὶ τῆς ἐλευθερίας τοῦ λόγου, καὶ ἐν γένει κύριον σκοπὸν ἐρχόμενος ὡς ἂν εἶχεν, οὐχὶ νὰ εἰπῇ τι, ἀλλὰ νὰ μὴ παύηται λέγων καὶ κατέγων τὸ βῆμα.

Ἐν φύσει δὲ οὕτως εἰσέτι ὡμίλει, καὶ τὸ ἀκροατήριον ἀπαυδῆσαν εἶχεν ἀραιωθῆναι, νέοι ἀκροαταὶ κατέλαβον αἱρηνῆς αὐτοῦ τὸ ἐδώλιον, στρατιῶται φουστανελλοφόροι καὶ δπλοφόροι τῆς τοῦ Ζέρβα φρουρᾶς. Ἡ ἐμφάνισις αὐτῶν ἐτέραξε προφανῶς τοὺς πληρεξουσίους, καὶ ὁ μὲν Κλωνάρης, προσθείς τινας λέξεις ἐπιλόγου, κατέβη τοῦ βῆματος, ὁ δὲ πρόεδρος, ὅστις ἦν ὁ ὑπέργηρος Ἀνδρέας Νοταρᾶς ἐκ Κορίνθου, κινήσας σπασμωδίαιῶς τὸν κώδωνα, ἐκήρυξε τὴν λῆξιν τῆς συνεδριάσεως, καὶ πάντες μετὰ σπουδῆς ἤγερθησαν ἐν τὸν περίβολον, καὶ συλλαβόντες ἀπήγαγον ὅσους ἐδυνήθησαν τῶν πληρεξουσίων, οἱ δὲ ἀκροαταὶ, ὅσοι ἦσαν παρόντες, ἔφυγον ἀλλοι ἀλλαχοῦ ὡς εἶχον τάχους.

Μεταξὺ τούτων ἦμην καὶ ἐγώ, καὶ τραπεὶς ἔφυγον τὴν πρὸς τὴν Πρόνοιαν. Εἴδον δὲ παρελθόντας ἐμπρός μου ἐξ στρατιώτας, καὶ φοράσην ἔχοντας ἐπὶ τῶν ὅμων τὸν πρόεδρον Νοταρᾶν, ὅστις ἐρχόμενος ἐκυτὸν ὡς θῦμα θεωρῶν φερόμενον εἰς σφαγήν.

Ολίγα δὲ βήματα μετὰ ταῦτα, φθάς εἰς μικρὸν γάνδακα δὲν ἔπρεπε νὰ παρέλθω, ἀπήντησα ἔτερον στρατιώτην, ὅστις σύρας τὸ πιστόλιον ἐκ τῆς ζώνης, μαὶ ἐκραξε «εἰς τὸν τόπον». Καὶ ἐστάθη μὲν ἐγώ, ἀλλὰ τὸν διεβεβιώσα ὅτι πληρεξουσίος δὲν ἦμην, περὶ οὐ πεισθεὶς ἐκ τῆς ἡλικίας μου, μὲ ἀρτηκε νὰ παρέλθω ἀκώλυτος. Οὕτως εὔρον καταφυγὴν εἰς μίαν καλύβην τῆς Προνοίας,

εἰς τὴν εἰσελθὸν μετ' ὄλιγον ἐπιλογίας τις τοῦ πυροβολικοῦ, καὶ σύναγνωρίσας με, διότι εἶχεν ὑπηρετήσει ἀλλοτε ἐν τῷ ὁπλοστασίῳ, μοὶ εἶπεν ὅτι ἀσφαλῆς δὲν ἦμην ἔκει καὶ μὲ συνώδευσεν εἰς τὸ Ναυπλίον. Ἐνταῦθα δ' ἤκουσα λεγόμενον ὅτι οἱ στρατιῶται τοῦ Ζέρος ἥρπασαν τοὺς πληρεξουσίους ἵνα βιάσωσι τὴν Κυβέρνησιν νὰ τοῖς πληρώσῃ τοὺς καθυστεροῦντας μισθίους των, ἀλλ' ὅλοι ἐφρόνουν ὅτι τὴν ιδέαν ταύτην τοῖς ἐνέβαλον οἱ περὶ τὸν Μαυροκορδάτον, ἵνα διαλύσωσι τὴν Συνέλευσιν, καὶ οἱ μὲν τοῖς προστήπτον προδοσίαν διὰ τοῦτο, ὅλοι δὲ τοὺς ἐδίκαιους φρονοῦντες ὅτι δὲ Βασιλεὺς ἐργόμενος δὲν ἔπρεπε νὰ εὕρῃ ἀπέναντι αὐτοῦ ἐθνικὴν συνέλευσιν ἔχουσαν δύναμιν οὐδετεροῦνταν τὴν ιδίαν αὐτοῦ, καὶ σύνταγμα ἐξ ὀργῆς περιπλέκον καὶ παρεμποδίζον τὴν πορείαν τῆς βασιλείας. "Εκτοτε λοιπὸν τὴν συνέλευσις διελύθη καὶ δὲν συνήλθε πλέον.

Μικρὸν πρὸ τούτου εἶχεν ἀπέλθει καὶ δὲ Θείρσιος, καὶ τὴν Ἐθνοσυνέλευσις τῷ εἶχε δύωσει λαμπρὸν εὐχαριστήριον δι' οὓς ὑπὲρ τῶν Ἑλλήνων κατέβαλεν ἀγῶνας. Συνέταξα δὲ τοῦτο ἐγώ, καὶ τὸ ὑπέβαλλα εἰς τὴν συνέλευσιν διὰ τοῦ Ἀναγνώστου Δηλιγιάνη.

Ἄλλ' ἡ ὁρίξις τοῦ Βασιλέως ἀνεβάλλετο ἔνεκκ τῶν ἀναγκαίων προπαρασκευῶν, ών μία ἵσως τὴν καὶ αὐτὴν τὴν διάλυσις τῆς Συνέλευσεως. Ἐνωκιάζοντο δὲν τούτοις τὰ καταλύματα διὰ τὴν περιμενομένην Κυβέρνησιν, καὶ τὴν μεγίστη τῶν σίκιῶν, τῆς τὴν ἡμετέρα, προσδιωρίσθη διὰ τὸν Πρόεδρον τῆς Ἀντιβασιλείας, τὸν κόμητα Ἀρμανσπέργην, δι' δὲ τὴν μετέβημεν εἰς τὴν ἐπὶ τῆς πλατείας τοῦ στρατῶνος σίκιαν τοῦ Γενναίου Κολοκοτρώνη, τὴν εἶχε κατοικίσει πρὶν δὲ κ. Κ. Καρατζᾶς.

Ἐκεῖ παρ' ἡμῖν συνέρρεεν τὸ τότε κοινωνία τοῦ Ναυπλίου, καὶ αἱ ἀδελφαὶ μαζὶ τῆσαν ἐν τῶν κέντρων αὐτῆς, καθιστηγοῦσαι καὶ διαπλάττουσαι εἰς τοὺς κοινωνικοὺς τρόπους τινὰς τῶν νέων Ἑλληνίδων, ως ἐν ὄλλαις ἐνθυμοῦμεν τὰς θυγατέρας τοῦ στρατηγοῦ Γ. Βαλτινοῦ.

